



Βρυξέλλες, 5 Οκτωβρίου 2023
(OR. en)

13424/23

Διοργανικός φάκελος:
2022/0217(NLE)

POLCOM 205
SERVICES 43

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων (2ο Τμήμα) / Συμβούλιο

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: COM(2022) 343 final

Θέμα: Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της μεικτής επιτροπής για την αμοιβαία αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων που έχει συσταθεί βάσει της συνολικής οικονομικής και εμπορικής συμφωνίας (CETA) μεταξύ του Καναδά, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφετέρου, όσον αφορά την έκδοση απόφασης σχετικά με συμφωνία αμοιβαίας αναγνώρισης των επαγγελματικών προσόντων των αρχιτεκτόνων
- Έκδοση

1. Στις 19 Ιουλίου 2022 η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο πρόταση για την ως άνω απόφαση του Συμβουλίου (έγγρ. 11525/22 + ADD 1).
2. Στις 31 Αυγούστου 2022 η Προεδρία παρουσίασε συμβιβαστική πρόταση (έγγρ. WK 11267/22), η οποία εγκρίθηκε από την Επιτροπή Εμπορικής Πολιτικής [Εμπειρογνώμονες (υπηρεσίες και επενδύσεις)] στις 7 Σεπτεμβρίου 2022.
3. Στις 6 Σεπτεμβρίου 2023 η Επιτροπή ενημέρωσε την Επιτροπή Εμπορικής Πολιτικής [Εμπειρογνώμονες (υπηρεσίες και επενδύσεις)] ότι έχουν συμφωνηθεί με τον Καναδά οι μεταφράσεις, σε όλες τις επίσημες γλώσσες, της συμφωνίας αμοιβαίας αναγνώρισης των επαγγελματικών προσόντων των αρχιτεκτόνων.

4. Με βάση τα ανωτέρω και με την επιφύλαξη επιβεβαίωσης από την Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων, το Συμβούλιο καλείται:
- να εκδώσει την απόφαση του Συμβουλίου, όπως διατυπώθηκε οριστικά από τους γλωσσομαθείς νομικούς και περιέχεται στα έγγραφα 11527/22 + ADD 1,
 - να αποφασίσει να δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης η απόφαση της μεικτής επιτροπής της CETA για την αμοιβαία αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων, ως έχει στο έγγραφο 11527/22 ADD 1, μόλις αυτή εκδοθεί, και
 - να σημειώσει ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα ενημερωθεί σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 10 της ΣΛΕΕ και ότι η απόφαση του Συμβουλίου θα διαβιβαστεί στο Κοινοβούλιο.
-